



CANADA

C  
o  
m  
m  
u  
n  
i  
q  
u  
é

No 9  
no

FOR IMMEDIATE RELEASE  
JANUARY 26, 1973

POUR DIFFUSION IMMEDIATE  
le 26 janvier 1973

RENEWAL OF CANADA/VENEZUELA COMMERCIAL MODUS VIVENDI/

PROROGATION DU MODUS VIVENDI COMMERCIAL ENTRE LE CANADA ET  
LE VENEZUELA

---

DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS  
MINISTÈRE DES AFFAIRES EXTÉRIEURES

The Secretary of State for External Affairs, the Honourable Mitchell Sharp, announced today the renewal of the Commercial Modus Vivendi between Canada and Venezuela for a further period of one year. Mr. J.E.G. Gibson, Chargé d'affaires ad interim, signed the Agreement on behalf of the Government of Canada.

The Agreement signed on January 22, which was first brought into force in 1950 and has been renewed annually since that time, provides for the regulation of trade between Canada and Venezuela. It assures Canada most favoured nation treatment in trade with Venezuela and has contributed to the significant expansion of Canadian trade with that country since its entry into force.

★ ★ ★

Le Secrétaire d'Etat aux Affaires extérieures, Monsieur Mitchell Sharp, annonce la prorogation de l'Accord Modus Vivendi commercial entre le Canada et le Vénézuéla pour une nouvelle période d'un an. C'est le Chargé d'affaires ad interim, M. J.E.G. Gibson, qui a signé l'Accord au nom du Gouvernement canadien.

L'Accord signé le 22 janvier qui a été conclu en 1950 et qui a été prorogé chaque année depuis cette date, prévoit la réglementation du commerce entre le Canada et le Vénézuéla. Il assure au Canada le traitement de la nation la plus favorisée dans son commerce avec le Vénézuéla et, depuis son entrée en vigueur, il a concouru à l'expansion considérable du commerce du Canada avec ce pays.